

LÉGATION DE SUISSE  
EN ITALIE

25. I. C. 4.

*no 180*

*Contarini*  
*8. XII. 25*

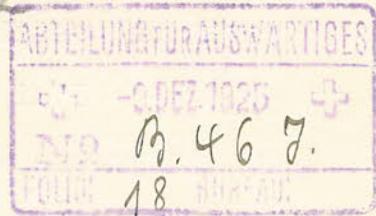
*M.*  
*Zürich am*  
*9. XII. 25*

*Hümpfenhül,*  
*M.*

3

Rome, le 5 Décembre 1925.

Monsieur le Conseiller Fédéral,



J'ai l'honneur de vous confirmer mon télégramme No.16 d'hier soir.

Je vous l'ai envoyé en sortant du bureau de M. Contarini qui m'avait fait prier de passer chez lui vers 6 h. du soir. Il tenait à la main une lettre du Consul d'Italie à Bâle avec un certain nombre de coupures du VORWAERTS. Ces pièces venaient de lui être remises par le Président, qui l'avait chargé de m'en parler tout de suite.

Le Consul de Bâle est un fasciste ardent et sa lettre était rédigée, d'après les fragments qui m'ont été lus, sur un ton vif et désagréable. Quant au principal article incriminé, il est contenu dans le numéro du 20 novembre et se réfère à la scène, du reste fort peu édifiante, qui s'est passée au Parlement à la rentrée du petit groupe communiste. L'article contient quelques très gros mots à l'adresse des fascistes, du Gouvernement Royal et de son Président. Celui-ci est, entre autres, accusé d'être l'auteur responsable de l'assassinat de Matteotti.

Il faut bien se rendre compte que M. vit dans une atmosphère d'adulation qui le rend d'autant plus sensible aux attaques. Il s'est toujours préoccupé de façon exagérée de ce qu'on disait de lui et se fait renseigner exactement à ce propos par les représentants de l'Italie à l'étranger.

M. Contarini m'a fait entendre que le Président pourrait bien ne plus donner suite aux mesures prises contre les publications irrédentistes si la presse suisse continuait à l'attaquer de façon si violente. M. Contarini avait l'air assez embarrassé et ennuyé de me faire de pareilles communications. Ce fut, du reste, toujours

Monsieur le Conseiller Fédéral M o t t a ,  
Chef du Département Politique Fédéral, Bar

B e r n e .



une tactique en usage au Ministère des Affaires Etrangères de se servir de façon plus au moins voilée de l'irrédentisme comme moyen de pression sur nous.

J'ai rappelé, comme je l'ai fait toujours, à M. C. que la presse était libre chez nous et que le pouvoir fédéral était relativement désarmé dans ce domaine et j'ai très vivement insisté pour que l'on n'établisse pas de rapports entre les articles, sans doute déplorables, d'un journal socialiste et l'action sournoise engagée par un groupe d'irrédentistes contre notre intégrité nationale, Rien de comparable, ai-je dit, ne s'est produit dans la presse suisse contre l'Italie.

M. C., du reste, a paru fort bien comprendre, mais il devait s'en tenir aux instructions de son chef et il a insisté pour que je signale à mon Gouvernement l'effet produit par les attaques du VORWAERTS et le tort qui en résultait pour nous. Je le répète, M. C. ne paraissait pas très convaincu lui-même de son raisonnement, mais il se montre préoccupé de l'irritation du Président. Il m'a affirmé encore qu'il ne perdait pas de vue l'affaire de la Palatina et qu'il avait déjà agi dans le sens de nos vœux.

Il a encore ajouté, suivant une remarque faite par le Président lui-même, que la presse suisse ne s'était pas autrement indignée de la condamnation des communistes à Londres et qu'elle réservait<sup>sa</sup> réprobation pour le fascisme. M. C. n'a pas cessé d'être parfaitement courtois et amical, comme toujours.

Je suis sorti de cet entretien fort perplexe, car je me rends bien compte que notre presse sera amenée à désapprouver de plus en plus la politique intérieure du Gouvernement fasciste. Le Journal de Genève a eu p.ex. l'autre jour un article des plus sévères. Je suis convaincu, toutefois, que ce sont les attaques personnelles contre M. beaucoup plus que les critiques adressées à son régime qui sont relevées au Palais Chigi. C'est dans ce sens que l'on pourrait peut-être exercer une action sur une partie de notre presse. Mais je me rends bien compte que la tâche est

LÉGATION DE SUISSE  
EN ITALIE

- 2 -

difficile et je sais par expérience combien nos journalistes sont réfractaires à ces considérations. Je souhaite néanmoins que l'on trouve le moyen d'attirer l'attention du VORWAERTS sur le tort que son langage peut causer à notre pays.

J'attends un mot de vous pour demander un nouvel entretien avec M. Contarini à ce propos.

Veillez agréer, Monsieur le Conseiller Fédéral, l'expression de mon respectueux dévouement.

*W. G. G.*

P.S. Je reçois en ce moment votre lettre du 3 décembre dont je vous remercie vivement. Je suis surpris que nos journaux parlent si longuement et de façon si affirmative<sup>?</sup> de mesures qui n'ont pas encore été entièrement effectuées: cela pourrait ne pas faciliter nos démarches ultérieures.

*W.*

P.S. J'ai reçu hier, M. le Dr. Welter de Dale chef de communauté. Celui-ci a fait preuve de compréhension et m'a prouvé d'intervenir auprès du Vorwärts pour le sens de la modération.

8. XII. 21

*W.*